

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 5

Tilleggsspørsmål nr.

Emne: Vannbering

Oppskr. av: Ø. Sandalsbukke

(adresse): Danik

Fylke: Sogn og Fjordane

Herad: Danik

Bygdelag: Endal - Danik

Gard: Endal, Skjærd m.fl.

G.nr./j=28 Br.nr.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

Sjumulsmannen 80 år gbr. Scheland

SVAR

- I. Ja ein både har bruk og brukar framleis mange stader å bera vatn med vass-sele og two bøtter. Ein brukar både namnet vass-sele og børtre.
Ein brukar den typa som er uthola for halsen og som kviler likt på både herdane slik at ein held ei hand i kvar bøtte. Før hadde dei vidjar og trekkrokkar. No brukar ein helst tog eller jarnlekkje med jarnkrokkar. Det er nok ikkje heilt slutt med å bruka trebøtter endå, men det ikkje mange som har trebøtter att. Dei andre typene av vass-sele er ukjende her.
2. Her er ingen som kjener til at det vart hen vatn i kar som det måtte vera two til å bera. Vass-så er kjent, men det var eit større kar som tok fleire tynner. Var det lang veg å bera vatnet, la ein gjerne ein liten einekvist eller liknande i-bøtta så det ikkje skulle skvumple over.
3. Egrikkje kjendt.
4. Kven som bar inn vatnet var så ymse. Diverre er det nok kvinnene som har havt deh stridaste tørm med det. Men halvvoksne born vart ofte nytta til det og voksne manfolk også når dei var heime og hadde tid til det slik som sundagan p. 1.
5. Å bera vath med børtre og bøtter er altfor mykjendt endå diverre mange stader. Det er bruk bade på store og små bruk der dei ikkje har fått innlagt vatn.
6. I lange frostperioder om vinteren når bekkane tryt opp slåk at ein lyt henta vatnet lange vegar, då lyt ein køyra det heim på sleda eller vogn ettersom føret er, eller ein kan dra det på kjelke.
7. Mange bruk har havt innlagt vannspring i kjøken og fjøs lenge, men diverre difinst det fleire bruk der ein endå må bera det inn på den gamle måten. Det er helst på slike stader der det vil falle sers kostbart å få det inn og naboane ikkje kan semjast så mykje at dei slær seg sammen til å kosta vannleidning ilag. Men inntressa for å få innlagt vath er i gledeleg vokster.

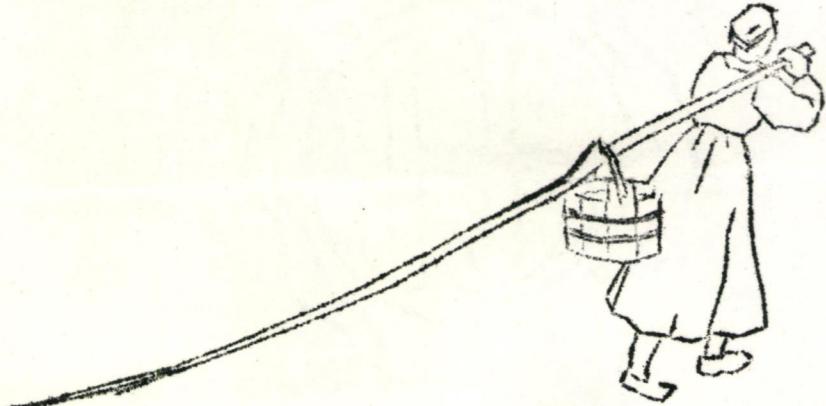
NORSK ETNOLOGISK GRANSKING
ADR. NORSK FOLKEMUSEUM
BYGDØY

Ver gild og skriv svaret med blyant på same ark.

Tilleggsspørsmål til nr. 5 Vannbæring.

I Tinn i Telemark har ein for eit par mannsaldrar sidan bore vatn på ei lang stong. Ein bar den eine enden over aksla, den andre enden drog ein etter seg på marka. Taret hekk på stonga bak ryggen åt den som bar (drog). Ein liten nothake på stonga gjorde at handtaket på bøtta ikkje gleid. Stonga var såpass mjuk at vatnet ikkje skvampla over. Utanom denne opplysninga kjenner ein no denne metoden berre frå Värmland i Sverige. Det kan henda at det tidlegare har vore meir vanleg å bera vatn på denne måten. Hugsar nokon i Dykkar bygd noko om det?

Nei.



Tilleggsspørsmål til nr. 12.

Finst det noko opplysning om at ein brukar eller har bruksa fiskebein og fiskehovud til brensel? *Nei*

Har ein brukta kumøkk til brensel? *Nei*